juin, que se clôturera le grand tournoi de dés organisé par le Comité de l'Harmonie « La Jeune France », au profit d'un de ses musiciens sous les drapeaux. Le jeu aura lieu dans les établissements suivants : chez Vannoote, rond-point du Capreau; chez Delannoy, rue des Villas, et chez Dunelager rue Pasteur, 8, où aura lieu le rebattage définitif, lundi 18 juin, à 20 h.

LES ANCIENS COMBATTANTS DU CENTRE AUX FÊTES D'HEM. — Les membres de la Section des Anciens Combattants du Centre qui ont donné leur adhésion pour participer aux fêtes organisées à Hem, aujourd'hui dimanche 17 juin, sont priés de se trouver au Pavé de Lille, Café Masselin, à 14 h. 15, pour départ en groupe par tramway.

A la Jupe Elégante
22, rue du Maréchal-Foch, ROUBAIX
ROBES — MANTEAUX
Toujours des NOUVEAUX MODÈLES
98 Superbe MANTEAU Réclame 98
DERNIÈRE MODE

WATTRELOS

La réunion de l'Union belge

Aujourd'hui, dimanche 17 juin, la réunion générale et trimestrielle commencera à 10 h. Ordre du jour important ; tombola entre les membres présents. Se munir de sa carte de sociétaire pour 1934. On percevra avant la réunion les cotisations pour la Mutuelle de décès.

BAL. — Les 17 et 18 juin (Ducasse), grand Bal, Salle Deltour, rue du Moulin.d

La fête des écoles

Voici le programme de la fête des Ecoles qui se déroulera les 24 et 25 juin:

Dimanche 24 juin. — A 11 h. 30, Grand'-Place, concert-apéritif par la musique « Les Enfants de la Lyre ». — A 14 h. 45, à l'Hôtel de Ville : Réception officielle, sous la présidence de M. Charlier, inspecteur de l'enseignement primaire. — A 16 h. 16 : Rue Traversière et place du Moulin, rassemblement des sociétés. — A 16 h. 50, départ du cortège, défilé par la rue Carnot, Grand'-Place et Jardin public. — A 16 h., ascension du ballon « L'Ecole-Laïque » (1.200 m3). — A 16 h. 15, audition de l'Orphéon Scolaire mixte. — A 17 h. 15, audition de la « Renaissance Chorale ». — A 18 h., fête gymnique par « La Patriote ». — A 19 h., audition de l' « Union Ubérale » — A 19 h. 45, concert par la Musique Municipale. — A 21 h. 30, fête de nuit par les sections féminines : a) Pupilles de l'Humanité, b) Sport Ouvrier Roubaisien.

A l'issue des ballets, feu d'artifice.

Lundi 25 juin. — A partir de 17 h. 30 continuation de la foire aux plaisirs. — A 18 h. 30, tirage de la tombola gratuite. — A 18 h. 45, concert par la Fanfare Accordéoniste « L'Avenir ». — A 19 h. 15, audition de « Le Ouvrière ». — A 19 h. 45, fête gymnique par « La Gauloise ». — A 20 h. 45, concert par la Philharmonie du Crétinier. — A partir de 21 h. 45, fête de nuit par les sections féminines du Sport Ouvrier Roubaisien.

A l'issue des ballets, feu d'artifice.

Pendant les deux jours de fête, grande foire aux plaisirs, manèges, jeu de boules, tir à la carabine, tir à la silhouette, jeu de 421 original, jeu de javelot et de nombreuses attractions.

LES ANNONCES pour le « Journal de Roubaix » peuvent être remises chez Mme veuve Lepoutre, 36, rue Vauban.

Deux arrestations pour fraude

Des douaniers des brigades de Leers-Gauche et du Grimonpont ont arrêté Georges Taffeirin, charpentier en fer, domicilié 51, rue de la Vignette, à Lille, et Jean Levries, demeurant 79, rue Saint-Sauveur, à Lille, qui étaient porteurs de 17 kilos de tabac. Ils ont été conduits à Lille par les soins de la gendarmerie.

EBOUAGE. — En raison de la ducasse, la tournée d'ébouage du lundi n'aura pas lieu, elle sera remise au mardi matin.

PHARMACIEN DE SERVICE. — Aujourd'hui dimanche 17 juin, M. Turlur, rue du Crétinier.

CERCLE ST-JOSEPH. — Aujourd'hui dimanche 17 juin, à 5 h., boulage des prix; à l'occasion de la ducasse, il y sera joué des gâteaux.

PHILHARMONIE DU CRETINIER. — Aujourd'hui dimanche 17 juin, à 10 h., rassemblement au siège, pour la procession de la paroisse St-Vincent-de-Paul.

FLERS

INTERRUPTION DE COURANT ELECTRIQUE le dimanche 17 juin, de 10 à 13 h., pour le quartier « La Marque ».

ALLAITEMENT MATERNEL. — Les bénéficiaires de l'assistance aux femmes en couches, allaitement maternel, peuvent se présenter chez le Receveur municipal, 12, rue de Lille, à Annappes, pour toucher. Se munir de la carte. Le Receveur reçoit spécialement les mercredi et samedi, de 9 à 11 h. et de 14 à 16 h.

FRATERNELLE DES ANCIENS COMBATTANTS DU BREUCQ. — Dans sa dernière réunion, le Comité ayant décidé de participer aux fêtes de bienfaisance d'Hem, le dimanche 17 juin, rendez-vous de tous les adhérents au siège, Café Touffit, rue Jean-Baptiste-Bonte, à 14 h. 30. Le président espère que le groupement de Flers-Breucq sera représenté par de nombreux membres.

FLERS-BREUCQ

SUCCES SCOLAIRE. — Mlle Leroy, directrice de l'Ecole communale des filles du Breucq, vient d'obtenir un succès sans précédent : vingt-trois jeunes filles ont été reçues au certificat d'études primaires. Ce sont : Odette Balenghien, Geneviève Broucke, Yvonne Carette, Germaine Delbecq, Georgette Demarière, Madeleine Desbiens, Madeleine Descamps, Georgette Desrumaux, Susanne Destombes, Jacqueline Dewadder, Denise Duriez, Odette Fosati, Sylviane Frère, Odette Fruleux, Geneviève Gaillard, Micheline Hugue, Gisèle Katona, Marcelle Launay, Héloïse Locquet, Sophie Leclouw, Emilienne Marissal, Jacqueline Samyn, Marie-Louise Verhemme.

Nos félicitations aux maîtresses et aux élèves.

LYS

RÉUNION DE COMMISSIONS

Les membres des Commissions municipales des fêtes et scolaire se sont réunis à la mairie de Lys, sous la présidence de M. Lorthioir, maire.

Elles ont arrêté le programme des festivités qui se dérouleront le 14 juillet prochain à l'occasion de la fête nationale. Ce programme comprend notamment: distribution de bons de pain et de viande aux personnes inscrites au Bureau de bienfaisance; jeux divers dans les estaminets, courses à pied et cycliste, concert et bal.

Statuant ensuite sur la question de distribution des prix, elles ont décidé de procéder à cette distribution dans les écoles et ont pris les dispositions pour l'achat de volumes, etc.... Les lauréats du certificat d'études obtiendront également un dictionnaire, un livret de Caisse d'épargne de 10 fr. et bénéficieront d'un voyage à la mer.

La Commission scolaire apprenant le brillant succès remporté ce jour par les élèves du certificat d'études primaires qui, au nombre de 19, ont subi avec succès les épreuves de cet examen, a prié M. le Maire d'adresser à Mlle Verhelst, directrice et à ses adjointes, ses plus vives félicitations pour le zèle et le dévouement qu'elles apportent dans l'accomplissement de leurs fonctions.

Les Commissions ont ensuite arrêté les dispositions utiles pour le fonctionnement du camp de vacances de la rue du Colisée.

UNE MAUVAISE PIQURE. — A l'usine Lepers-Delespaul, rue Jean-Jaurès, un tisserand, M. Charles Despierre, 26 ans, demeurant à Leers, a été piqué à l'index droit, au cours de son travail; il en est résulté un panari.

CARTES DE PAIN A PRIX REDUIT. — MM. les Boulangers sont invités à retirer au Bureau des Douanes, les cartes de pain de leurs clients et à les déposer à la Mairie, afin de prolonger leur validité jusqu'au 31 décembre 1934. Les personnes qui désirent changer de boulanger auront à demander leurs cartes à leur fournisseur, pour les remettre au boulanger de leur choix. A la demande des intéressés, il sera établi des cartes pour les enfants ayant atteint 16 mois ou 10 ans.

AVIS AUX COMMERÇANTS. — Le Groupement des Contribuables du canton de Lannoy, sollicité par ses adhérents pour appuyer la demande de maintien d'activité des usines Boutemy, prie les commerçants de bien vouloir signer la pétition à la permanence locale, « Café de la Gare », rue Faidherbe, à Lys.

CHOMAGE. — Pointage des chômeurs lundi 18 juin, à 9 h., à la Mairie.

faites comme moi!
Exigez toujours l'huile des Chartreux, le secret de la bonne cuisine, vous profiterez du joli cadeau offert gracieusement à titre publicitaire.
L'HUILE DE TABLE DES CHARTREUX

HEM

LES FÊTES DE BIENFAISANCE

C'est par une retraite aux flambeaux que les fêtes de bienfaisance, organisées par les Anciens combattants, les Mutilés et la Musique municipale, ont débuté hier samedi à 20 h. Le cortège a parcouru au son d'une marche entraînante de nombreuses rues et s'est disloqué rue du Congo. Un concert a été donné ensuite par l'Harmonie municipale et la Fanfare Saint-Corneille.

Aujourd'hui dimanche: à 6 h., réveil en fanfare. A 9 h., messe solennelle pour les enfants d'Hem, morts au champ d'honneur. Sermon de circonstance par Mgr Régent directeur des Œuvres militaires diocésaines. A 11 h., visite au monument commémoratif des morts de la guerre. A 11 h. 30, sur la Place, remise officielle des décorations. A 14 h. 30, à la mairie, réception de la musique du 43e R.I. par l'Administration municipale. A 16 h., « aux portes de Lille », départ du cortège, à l'issue duquel aura lieu, sur la Place, la présentation des drapeaux. A 17 h., fête musicale. A 20 h. 30, audition artistique par la musique du 43e R.I., sous la direction de M. le capitaine Tournon. A 21 h., illuminations, fête de nuit.

MÉDAILLE MILITAIRE

Nous apprenons avec plaisir que la médaille militaire vient d'être conférée à M. Henri Bayart, demeurant boulevard Clemenceau, 59, secrétaire de la section des Mutilés d'Hem.

Ancien soldat mitrailleur aux 110e et 120e régiments d'infanterie, le nouveau décoré qui a fait toute la guerre est titulaire de la belle citation suivante: « Très bon soldat, ayant toujours eu une belle conduite au feu. Blessé deux fois dans l'accomplissement de son devoir ».

M. Henri Bayart est déjà titulaire de la croix de guerre et de la médaille commémorative italienne de la guerre 1914-18.

Toutes nos félicitations.

SUCCES SCOLAIRES. — A la suite de l'examen du certificat d'études primaires passé à Lannoy, le 15 juin, ont été reçues les élèves ci-après :

Ecole de filles Pasteur: Gisèle Waymel, mention T.-B.; Emilienne Beulens, Marthe Dubar, Jeanne Farvacq, Irène Mullier, Alfréda Waymel mention Bien; Renée Delneste et Andrée Dubois.

Ecole de filles Paul-Bert : Renée Tribaut mention Très Bien, 1er prix cantonal; Jeanne Gilleman, mention Très Bien; Gisèle Colette, Cécile Poillion, Clémence Verschaete, Aline Liheer, mention Bien; Jeanne Boitte, Denise Decottignies, Gisèle Defaux, Gisèle Loos, Henriette Rabahl, Jeanne Johnston.

Toutes nos félicitations aux lauréates et à leurs dévouées institutrices.

ETABLISSEMENTS PUBLICS. — En raison des fêtes de bienfaisance, ces établissements sont autorisés à rester ouverts le dimanche 17 juin, toute la nuit. On pourra laisser danser et jouer de la musique jusqu'à minuit.

LEERS

CHEZ LES ANCIENS COMBATTANTS. — Les sections locales de la Fraternelle des Anciens Combattants participeront aujourd'hui dimanche 17 juin, aux grandes fêtes d'Hem. Le rassemblement de ces sections se fera à 14 h., au Café Détremmerie, 1, place de l'Eglise, pour les Mutilés, et au Café de Mme Vve Prévot, 1, rue de Roubaix, pour les Anciens Combattants.

MUTILES ET REFORMES DE GUERRE. — La réunion trimestrielle aura lieu le dimanche 24 juin, à 15 h., au Café de M. Georges Détremmerie, 1, place de l'Eglise.

CAISSE OUVRIERE DE DEPOTS ET DE PRETS. — La permanence aura lieu aujourd'hui dimanche 17 juin, de 10 à 11 h., au Café Delreux-Deslée, 3, rue de la Mairie.

CAISSE D'EPARGNE. — Séance ce dimanche 17 juin, de 9 h. à 10 h. 30, à la Mairie.

MUTUELLE « LA FAMILLE ». — Permanence ce dimanche 17 juin, de 11 à 12 h. Café Delreux-Deslée, 36, rue de la Mairie.

BIBLIOTHEQUE DU PATRONAGE. — Ce dimanche 17 juin, de 11 à 12 h.

COURS GRATUIT DE SOLFEGE. — Ce dimanche 17 juin, de 9 à 11 h., Café Prévot 1, rue de Roubaix.

TOUFFLERS

LA JOURNÉE FÉDÉRALE D'AMITIÉ DE LA JEUNESSE OUVRIÈRE CHRÉTIENNE

Aujourd'hui dimanche, se tiendra dans notre commune la journée d'amitié de la Fédération de J.O.C. de Roubaix-Tourcoing, dont voici brièvement le programme: A 9 h. 15, rassemblement au Bon Poste. 9 h. 30: Départ du défilé; dépôt d'une gerbe au monument aux morts. 10 h. 15: Dans la salle des fêtes Saint-Paul, grande assemblée générale. 11 h. 30: Messe à l'église avec chants. 12 h. 15: Dîner sur l'herbe. 13 h. 30: Jeux de plein air. 16 h.: Partie récréative.

Pour manifester leur sympathie aux nombreux jocistes qui de tous les points du secteur fédéral se donneront rendez-vous à Toufflers, tous les habitants de la commune sont cordialement invités à pavoiser leurs maisons, spécialement sur le passage du cortège.

CARNET DU JOUR

NAISSANCE

— M. et Mme Charles Carpentier-Hansen sont heureux de vous faire part de la naissance de leur fille, Lucienne.

Tourcoing, le 15 juin 1934.
64052d 88, rue de Roubaix.

FIANÇAILLES

— On annonce les fiançailles de Mlle Yvonne Tiberghien, fille de M. et Mme Emile Tiberghien-Breuvart, avec M. Jacques Debar, de Reims.

MARIAGE.

— Samedi, à 10 h. 30, en l'église Notre-Dame de Lourdes, a été célébré le mariage de M. Charles Honoré, fils de M. Georges Honoré-Gilles, filateur à Tourcoing, avec Mlle Françoise Dumortier, fille de M. Dumortier-Corman, chevalier de la Légion d'honneur, industriel à Tourcoing.

Le consentement des époux a été reçu par M. l'abbé Tiberghien, curé de la paroisse, qui a également célébré la messe et prononcé une délicate allocution.

Les témoins étaient, pour le marié, M. Albert Masure, et pour la mariée, M. Marcel Dupres, beaux-frères des jeunes époux.

Au cours de la cérémonie, un concert de circonstance fut interprété à l'orgue par Mlle Diéval, organiste de la paroisse.

— Hier samedi, à 10 heures, a été célébré dans l'intimité, en l'église Saint-Piat, à Roncq, le mariage de M. Albert Lepers, fils de M. et Mme Charles Lepers-Lefebvre, avec Mlle Germaine Portrie, fille de M. et Mme Désiré Portrie-Liétaer.

Le présent avis tiendra lieu de faire part.d

UN SEUL ENTREPRENEUR
pour vos transformations de
DECORATION INTERIEURE
MENUISERIE,
PEINTURE,
TAPISSAGE,
MEUBLES,
TENTURES et
RIDEAUX.
PARENTHOU ET LIERMAN
14, Grand'Place — ROUBAIX. 61

Tourcoing

Aujourd'hui, dimanche 17 juin :

Hôtel de Ville : Etat-Civil, de 9 h. à 12 h.
Bains: 8 h. à 12 h.
Bibliothèque Communale: 10 h. à 12 h.
Bibliothèque Catholique: 9 h. 30 à 11 h. 30.
Caisse d'Epargne: 9 h. 30 à 11 h. 30.
Musée: 9 h. à 13 h.
Médecin de service: M. le docteur Desbonnets, 136, rue de Lille. (Tél. 28.19).
Pharmaciens de garde: M. Hache, 4, place Notre-Dame ; M. Poteau, 113, rue de Roubaix

LES MANIFESTATIONS:

— Le 50e anniversaire de l'Echo de la Frontière. Voir programme plus loin.
— Kermesse de la paroisse Notre-Dame de Lourdes. — Au patronage de la rue Ingres
— Cercle des Officiers. — Messe à 11 h. 3 en l'église Saint-Christophe.

AUX « AMITIÉS FRANCO-BELGES »

« La chanson des fleurs dans les jardins modernes » par M. J. Buyssens

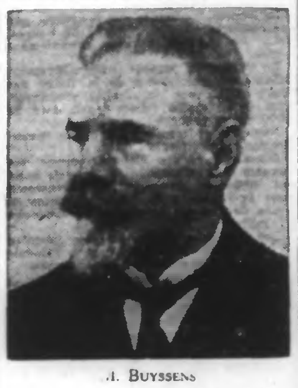
Nous avons annoncé la belle manifestation organisée par les soins de la section de Tourcoing des « Amitiés franco-belges » et qui se déroulera jeudi prochain.

La partie qui intéressera plus spécialement le public, c'est la remarquable conférence que viendra faire ce jour-là, à 18 h. 15, au Théâtre Concordia, avenue Gustave-Dron, M. J. Buyssens, architecte paysagiste, inspecteur des plantations et des promenades publiques de Bruxelles.

La personnalité de M. J. Buyssens est des plus appréciées en Belgique, non seulement pour sa valeur d'orateur remarquable, qui sait avec un réel sens des mots et des expressions, traduire toutes ses impressions,mais encore pour sa haute et artistique compétence en matière florale; et chaque fois qu'il est permis d'écouter M. J. Buyssens, c'est une véritable foule qui se déplace pour entendre chanter la fleur et la place qu'elle peut tenir dans la vie des hommes.

C'est dire l'aubaine qui est réservée à nos concitoyens, d'autant plus que le distingué conférencier a choisi comme sujet un de ceux qui doivent intéresser tous les amis des fleurs.

La Chanson des fleurs dans les jardins



M. Buyssens

modernes sera en quelque sorte un hymne aux beautés de la nature, en même temps qu'une réunion de conseils pratiques sur les possibilités offertes par les fleurs, dans l'association de leurs couleurs, de leurs formes, de leurs parfums même.

M. Buyssens parlera donc de la fleur comme un dilettante, aimant profondément l'une des plus belles productions de la nature.

Et si l'on ajoute que l'orateur s'aidera, pour mieux atteindre et convaincre son auditoire, de projections polychromes de premier ordre, on peut affirmer que la réunion de jeudi sera un véritable gala de la fleur.

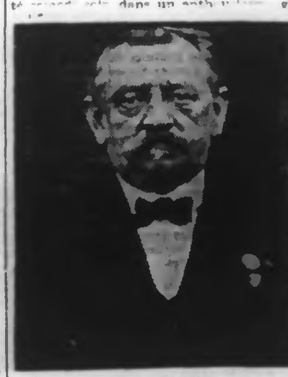
Dans le choix de ses projections, M. Buyssens, a eu soin de prendre notamment des vues en couleurs des jardins de la princesse Clémentine, de la propriété de Solvay, et également de propriétés plus modestes, mais formant précisément la gamme indispensable pour que chacun puisse, selon ses moyens, trouver le parterre et la garniture florale à son goût.

Pour permettre au public de pouvoir assister à cette manifestation florale, la section de Tourcoing des « Amitiés franco-belges » met en vente des cartes d'entrée aux prix de 5 fr., 3 fr. et 1 fr. Il suffira de s'adresser au siège des « Amis de Tourcoing », 32, rue de Wailly, lundi, mardi et mercredi, de 9 à 12 h. et de 15 à 18 fr., où la location est ouverte sans augmentation de prix.

A PARTIR DU 1er JUILLET, la Maison Desvenain Fils Aîné, Tapis, sera transférée au 21, place Ch.-Roussel. Actuellement au 23, même place, Rabais considérables. 023

Le cinquantenaire de la fondation de l' « Echo de la Frontière »

Les grandes festivités organisées par l'« Echo de la Frontière », à l'occasion du cinquantenaire de sa fondation ont débuté samedi soir dans un enthousiasme général,



M. E. Duprez
président de l'orphéon « L'Echo de la Frontière »

néral, qui fait augurer du grand succès des manifestations prévues pour ce dimanche.

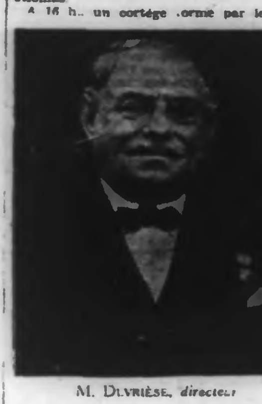
Dans la soirée, en effet, une retraite aux flambeaux, avec le concours de la Clique scolaire, de tous les membres de la société et des enfants du quartier, venus nombreux pour assister à cette promenade nocturne, a parcouru les rues de la Croix-Rouge et de la Marlière, aux sons de marches entraînantes.

Après la sortie, des gâteaux furent distribués aux jeunes participants qui tous, furent heureux de cette aubaine.

Ce dimanche, les manifestations essentielles de la journée comprennent : A 10 h., en l'église de la Marlière, grand'messe chantée par la chorale l'« Echo de la Frontière », à l'intention des membres défunts de cette société.

A midi, concert sur la place Albert-Thomas.

A 16 h., un cortège formé par les sociétés qui donneront un concert dans la soirée, parcourra les rues du quartier et se terminera sur la place Albert-Thomas, devant le siège de la société, où des auditions permettront d'apprécier le talent des phalanges présentes.



M. Duvrièse, *directeur*

A 21 h., exercices et ballets par la Jeunesse féminine de la Croix-Rouge.

A 21 h., feu d'artifice suivi de bal.

Souhaitons que le beau temps soit de la partie pour mieux consacrer l'importance d'une journée au cours de laquelle seront fêtées la bonne entente, l'amour de l'art choral et l'esprit de camaraderie.

CAU, maître-opticien, 14 ter, rue du Tilleul, premier et seul à Tourcoing, breveté du Gouvernement, assure l'adaptation scientifique des lunettes. 39730

CHEZ LES COMBATTANTS (U.N.C.)

Groupe du Brun-Pain. — Au cours de la réunion trimestrielle qui a lieu ce dimanche, à 10 h., au cinéma de la rue des Champs, M. Caplette, vice-président de la Fédération fera une conférence sur le sujet suivant: « Les réalisations sociales de l'U.N.C. et projets d'action dans l'avenir. »

Groupe du Sacré-Cœur. — La Commission rappelle que l'assemblée générale du groupe a lieu ce dimanche, en la salle du Palais d'Eté, rue Charles-Wattinne, à 9 h. 45.

PROFITEZ de la LOTERIE NATIONALE, Epiceries LECAT, avec 10 fr. marchandise.d

L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DES ANCIENS DES ARMÉES D'OCCUPATION

Le groupe des Anciens des Armées d'occupation tiendra son assemblée générale trimestrielle le vendredi prochain 23 juin, à 20 h., café de l'Hôtel-de-Ville, place Victor-Hassebroucq.

A l'ordre du jour, sont notamment inscrits: rapport du secrétaire général, M. Jules Soyez; causerie par M. Jules Leurent, président des A.A.O., sur le « Problème de la Sarre ». Etant délégué pour Tourcoing, de l'Association française de la Sarre, M. Leurent possède sur ce sujet de nombreux documents qui ne manqueront pas d'intéresser les A.A.O. En fin de réunion, une importante tombola sera tirée entre tous les présents.

Avant l'assemblée, à partir de 19 h. 30, des commissaires se tiendront à la disposition des adhérents pour l'inscription à l'excursion annuelle, le 8 juillet, à Blankenberghe.

A ce propos, tous renseignements seront donnés au siège.

DÉCOUVERTE SCIENTIFIQUE

Profitez de la mise au point d'une formule unique qui permet de chasser les vers des enfants en trois jours. Le bon « Vermifuge Lune » réussit toujours : aucun autre produit ne peut le remplacer. Une seule cure tue en trois jours tous les vers, même les microscopiques. 6 francs la cure complète. Pharmacies. 43067d

LA KERMESSE ANNUELLE DE LA PAROISSE NOTRE-DAME DE LOURDES

La grande manifestation annuelle de bienfaisance de la paroisse Notre-Dame de Lourdes a débuté samedi soir, par une belle retraite aux flambeaux, à travers les rues du quartier, avec le concours de la fanfare la « Jeune Garde ».

Ce fut un premier appel à assister aux réjouissances qui toute la journée de dimanche seront réservées aux nombreux visiteurs attendus par les organisateurs.

Le programme d'aujourd'hui est particulièrement chargé et devra satisfaire le public heureux de trouver de quoi se distraire et s'amuser en participant à des bonnes œuvres.

En plus des nombreux stands, attractions, foires, cirques, jeux, etc..., le programme comprend, notamment, à partir de 11 h. 3, un apéritif-concert par le « Matys Jazz », au buffet de la salle des fêtes. A 15 h., ouverture officielle de la kermesse; du Cirque Florida et de la foire proprement dite. Nous ne doutons pas du succès complet de cette fête, que le Comité a su si parfaitement organiser et qui doit dépasser celles des années précédentes.

Au Cercle des Officiers

Le Cercle des officiers de Tourcoing fera célébrer aujourd'hui, dimanche 17 juin, en l'église Saint-Christophe, à 11 h. 30, une messe à la mémoire de son président d'honneur, le commandant J. Legrand, de ses présidents, MM. Scalabre et Duvillier et de ses membres décédés.

La réunion de la Ligue anti-fasciste

La Ligue anti-fasciste nouvellement créée à Tourcoing, avait invité tous les groupements y adhérant à un meeting de protestation contre le fascisme ce samedi à 19 h.

Environ 600 membres étaient présents dans la salle Jean-Jaurès où un service d'ordre était organisé par les jeunesses des groupes anti-fascistes.

La réunion était présidée par M. Benoit, du groupe des Poilus républicains, entouré des membres du comité de la Ligue et des orateurs.

Onze représentants des groupes adhérents étaient inscrits qui prirent la parole pour présenter le point de vue de leur groupement et affirmer leur désir d'union dans la « défense de la classe ouvrière contre le fascisme. »

Prirent successivement la parole, MM. Boston, du parti communiste d'Halluin; Jeanne Deghilage, de la Ligue des droits de l'homme; Inghels, du parti socialiste; Perrier, de la Bourse du travail unitaire; Bard, de la Confédération générale du travail; Boisserie, du parti d'unité prolétarienne; Tiévers, de la Bourse du travail autonome; Coutheillaz, du parti communiste; Knockaert, des travailleurs sans Dieu; Hostyn, des anciens combattants républicains, et Lemaire de la Jeune République.

Chaque orateur apporta sa conception sur le fascisme et le régime parlementaire actuel, puis souhaita, en termes plus ou moins véhéments, suivant la nuance de son parti, « que tous les travailleurs s'unissent contre le capitalisme et le gouvernement d'union nationale. »

Un ordre du jour fut voté et la réunion prit fin sans incident. Un service d'ordre discret était assuré sous la direction de M. Parverex, qui n'eut pas à intervenir.

Toutefois, une dizaine de communistes ont été manifester devant le siège des Croix de Feu, mais ils ont été aussitôt dispersés par la police, qui en a amené quatre au poste pour vérification d'identité. Ils ont été relâchés aussitôt.

Une visite domiciliaire fructueuse

Sur des indications émanant du service des douanes d'Halluin-Gauche, une visite domiciliaire a été pratiquée vendredi soir, chez M. Henri Juvenes, 44, rue de Mâcon. Cette opération a permis de découvrir 5 kilos 500 de tabac belge, d'une valeur de 343 fr. 75. La marchandise a été saisie et procès-verbal rédigé à la charge du détenteur.

LA FRAUDE. — La brigade de la Marlière a arrêté et déféré à la gendarmerie, Adrienne Vereruyse, 34 ans et Eloïse Grisper, 33 ans, domiciliés à Mouscron, rue Edmond Auzelle, 20, porteurs ensemble de 5 kilos de tabac belge.

UNION PAROISSIALE DE SAINT-JOSEPH (Croix-Rouge). — L'Union invite tous les hommes de la paroisse à la réunion générale de mardi à 20 h. au cercle Saint-Joseph. La conférence sera faite par M. Vanhoutte, sur le sujet suivant : « Les allocations familiales ».

GROUPE MUSICAL SCOLAIRE. — Aujourd'hui dimanche 17 juin, sortie à Lille : rassemblement pour la clique, harmonie, fifres, à 13 h. 45, kiosque des tramways, en uniforme, dolman, pantalon drap noir. Mongy réservé. Retour, rassemblement place Théâtre, Lille, à 19 h. 15. Arrivée Tourcoing à 19 h. 45.

CERCLE UNION SYMPHONIQUE. — Ce dimanche, concert rue Ingres. Au pupitre à 11 h.

FANFARE LES INTIMES. — Ce dimanche à 15 h., r.-v. chez M. Paul Amelinck (débit de tabac), rue de la Croix-Rouge, en tenue et instrument.

ORCHESTRE « LES JOYEUX DRILLES ». — Ce dimanche, répétition chez M. Henri Delcroix, 114, rue Achille Testelin. R.-v. au local à 9 h. 45.

LA FRATERNELLE HARMONIE DHERIN. — Ce dimanche, réunion en uniforme à 16 h. place de la Croix-Rouge. Se munir du pupitre d'instruments.

PHILHARMONIE COLBERTISTE. — Rassemblement au kiosque du Grand Parc public ce dimanche à 15 h. 45.

HARMONIE DE LA CROIX-ROUGE. — Ce dimanche à 15 h. 30 au siège, rendez-vous pour tous les sociétaires en tenue et pupitre d'instrument.

AMICALE DE L'ECOLE DES GARÇONS DU BLANC-SEAU. — Réunion ce dimanche de 11 h. à 12 h. 30. Foyer amicaliste, tir à la carabine, lectures, jeux divers.

INSTITUTION NOTRE-DAME, 18, rue de Wailly. — Décès de Mlle Jacqueline Broux. Messe mardi prochain à 7 h. 30 en l'église Notre-Dame.

AMICALE MICHELET. — Ce dimanche, foyer ouvert de 10 h. à 11 h. 15. Commissaires : MM. Cattoire et Scalbert. Séance de tir à la carabine.

MOUVAUX

Un concert de la Musique municipale à l'Hospice

Le jeudi 21 juin, à 20 h., l'excellente Musique municipale de Mouvaux donnera un concert à l'Hospice. Sous l'éminente direction de M. A. Guillaume, elle exécutera le programme suivant ; «Louis XIV», allegro militaire de Millot ; « Le lac des fées », ouverture d'Auber ;; « Ballet d'Isoline », de Messager (solistes MM. Bonduelle et Beusquart) ; « Parfum d'Eventail », valse lente de Nico Chyka ; « Dejanire », prélude et marche, de Saint-Saëns; « Hymne de l'infanterie de marine », de L. Cappé.

Ce concert est gratuit et toute la population est cordialement invitée à y assister.

CHEZ LES PETITS GARS DE LA JEANNE D'ARC. — C'est à 13 h. 45 à Belle Vue et non pas à 13 h. 15 qu'est fixé le rassemblement des Petits Gars pour le départ à Marquette.

MARCQ-EN-BARŒUL

UNE RÉCEPTION OFFICIELLE DES « AMIS DU PLOUICH » A LA MAIRIE

L'excellente société philanthropique « Les Amis du Plouich », qui est bien connue dans notre région, a réuni sous son fanion vert, une harmonie qui, dès ses premières sorties dans Marcq-en-Barœul et dans les environs, a obtenu les faveurs du public.

A différentes reprises, la jeunes Harmonie des « Amis du Plouich » a montré les progrès réalisés par ses musiciens si habilement dirigés par leur dévoué chef, M. Pesenti.

De plus, la clique des « Amis du Plouich, composée de 25 éléments de valeur, et dirigée par M. Emile Havez, jeune chef énergique et plein de talent, aidé dans sa tâche par M. Gaston Hosten, a eu l'occasion déjà de prouver son savoir puisque, lors des fêtes de la Pentecôte, elle remporta au grand concours de Lille, ainsi d'ailleurs que l'Harmonie, des résultats magnifiques que nous nous sommes plu à signaler.

C'est afin de fêter dignement les succès des « Amis du Plouich » que la Municipalité marcquoise avait organisé à la Mairie, une réception officielle, qui a eu lieu hier, samedi, à 20 h., en l'honneur de cette brillante société.

Après avoir défilé du Plouich au Bourg au son de brillants pas redoublés, les « Amis du Plouich » furent reçu à la salle d'honneur de l'Hôtel de Ville, par M. Albert Bailly, maire, entouré de MM. A. Tahon et F. Descamps, adjoints; des membres du Conseil municipal et de la Commission des fêtes.

M. Emile Martin, président des « Amis du Plouich » présenta sa société à la Municipalité en rappelant ses beaux succès. Puis M. Albert Bailly se dit heureux de recevoir officiellement un groupement local aussi intéressant et digne de l'admiration de toute la population marcquoise.

Un vin d'honneur fut ensuite servi et on but aux succès et à la prospérité de la société des « Amis du Plouich ». Une brillante aubade fut ensuite donnée par la jeune société.

LES FÊTES DU CROISÉ-LAROCHE

Voici le programme des fêtes qui se dérouleront aujourd'hui dimanche 17 juin, au Croisé-Laroche, et qui sont organisées par la Municipalité de Marcq et les Amis du Croisé-Laroche.

Réveil en fanfare ; à 12 h., sur le terre-plein du Croisé-Laroche, concert-apéritif par l'Harmonie de Marcq-en-Barœul ; à 13 h., départ d'un ballon de 400 m3 place du Croisé-Laroche, avec le concours de l'Association Aéronautique ; à 13 h. 30, banquet des Amis du Croisé-Laroche, à la Coupole ; à 15 h., démonstration d'exercices d'attaques, etc., par le Club du Chien berger de défense ; De 15 à 18 h., lâcher de ballons d'enfants avec cartes postales, droit d'inscription, 1 fr. ;cinq primes de 20 fr. seront distribuées aux ballons ayant parcouru les distances les plus éloignées du Croisé-Laroche ; de 15 à 18 h., concours de trottinettes à l'Ecu de France ; courses en sacs, Café Alphonse ; jeu de ciseaux, Café des Trois Villes ; pour les inscriptions s'adresser à M. Wardavoir, 6, boulevard de Lille, Marcq-en-Barœul; les prix seront remis aux gagnants ;; 17 h. 30, concert; 21 h., grands bals populaires dans tous les établissements du Croisé-Laroche; 22 h., illumination féerique du Croisé-Laroche, par de nombreux projecteurs électriques; 22 h. 30, feu d'artifice ; 24, rando...

Un autobus se jette contre un pylône

Samedi vers 14 h. 15, un autobus conduit par M. Eugène Deroubaix, entrepreneur de transports 3, rue des Fabricants, à Roubaix, conduisait une cinquantaine d'élèves du Collège de Marcq, à cet établissement d'enseignement. Il suivait la rue de Tourcoing, lorsqu'à proximité du pont Courroy, la direction se rompit et malgré les efforts du conducteur, le véhicule alla tamponner un pylône de la compagnie du tramway J, sur le côté gauche de la rue. Le bas de ce pylône fut entièrement démoli et l'avant de l'autocar enfoncé. Par bonheur, il n'y eut aucun blessé parmi les jeunes occupants.

La voiture était arrêtée en travers des voies du tramway et pendant plus d'une heure le service dut être assuré par transbordement.

CONSTITUTION D'ASSOCIATIONS SYNDICALES. — Une réunion s'est tenue à la Mairie samedi à 16 h. en vue de la formation d'une association syndicale autorisée pour la mise en état de viabilité de la rue Louis Delos. Elle était présidée par M. Descamps, adjoint au maire, qu'assistaient MM. Marché, directeur des Travaux et Duthant, secrétaire de mairie. Après échange de vues entre les riverains présents, l'association a été officiellement formée et M. François Descamps en a été nommé président.

A 18 h., une autre réunion avait lieu pour la formation d'une même association entre les propriétaires de l'avenue de Verdun. Après que M. Marché eut exposé la situation, une discussion s'engagea et l'accord se fit rapidement entre les présents et les propriétaires représentés.

HALLUIN

Aujourd'hui, dimanche 17 juin :

Pharmacien de service : M. Gabriel Poursuira, rue de la Gare.
Etablissement de Bains-Douches, rue de Lille : ouvert de 8 h. à 12 h. 30.
Caisse d'Epargne (rez-de-chaussée de la Mairie) : Séance de versements et de remboursements de 8 h. 45 à 10 h.
Services municipaux : Bureau de l'Etat-civil, ouvert de 9 à 12 h.
Cours gratuit d'espéranto : de 10 à 11 h., « Café du Lion d'Or », place de l'Eglise.
Bibliothèque Catholique, au Cercle Saint-Joseph, rue de Lille, 96 : Prêt de livres, de 10 h. 30 à 12 h.
Foyer de la Paix, rue Emile-Zola ; de 11 à 12 h., concert-apéritif.
Maison des Syndicats libres, rue des Ecoles de 11 à 12 h., concert-apéritif.
Familial-Ciné, rue des Ecoles, Maison des Syndicats libres : Séances à 15 h. 30 et à 19 h.

M. Gaston Petit, contrôleur principal des contributions indirectes, prend sa retraite

Nous avons appris que M. Gaston Petit, contrôleur principal et receveur des Contributions indirectes à Halluin, prendra sa retraite au 1er juillet prochain.

M. Petit, qui jouit à Halluin de l'estime de tous et où grâce à son amabilité et à sa serviabilité, il s'était créé de nombreuses sympathies, avait débuté dans les Contributions indirectes en 1902, époque où il était nommé stagiaire; en 1904, il était envoyé à Sedan en qualité de titulaire, puis passa successivement à Roubaix, Ribemont et Lu-le-Noble, où le trouvait la mobilisation. Sous-lieutenant de réserve aux chasseurs à pied, M. Petit était rattaché au service dont il faisait partie.

En 1918, il arrivait à Halluin-Roncq, et était en 1920, promu au grade de contrôleur.

Avec les nombreux amis de M. Petit, nous formons le vœu qu'il puisse longtemps jouir de la retraite qu'il a si bien méritée par son zèle et son dévouement.

LA CONSULTATION DES NOURRISSONS. — Elle aura lieu demain lundi, à 16 h., au local du Bureau de bienfaisance, rue des Ecoles, et sera pratiquée par M. le docteur Mahieu.

CHEZ LES « AS-DES-AS ». — Demain lundi, à 19 h., réunion générale au siège.

FAMILIAL - CINÉ
UN BEAU PROGRAMME
Prenez garde à la peinture
Un gros succès de rire.
VENGÉ
Une histoire émouvante.

RONCQ

Aujourd'hui, dimanche 17 juin :

Bibliothèque Catholique, à la Maison Paroissiale, rue du Docteur-Galissot : Prêt de livres, de 8 h. à 9 h. 30.
Conseil Municipal : Réunion à 9 h. à la Mairie.
Secrétariat Populaire : Au Centre, Maison des Syndicats libres, 281, rue de Lille, permanence de 9 à 11 h.; au Blanc-Four, Café Cosyn, rue de Lille, permanence de 9 h. à 9 h. 30.
Section des Mutilés du Travail : Permanence de 9 à 11 h., au local, « Café St-Hubert », 206, rue de Lille.
Caisse d'Epargne, rue de Lille, 276 : Séance de versements et de remboursements, de 10 à 11 heures.
Ciné Roncquois, rue des Chats-Huants : Matinée à 16 h., soirée à 19 h. 30.
A « **LA JEANNE D'ARC** ». — Demain lundi, à 19 h. 30, répétition pour la Fanfare, à la Maison Paroissiale.

CONTRE LES MALADIES CONTAGIEUSES. — Hygiène et confort : L'Exposition ouverte tous les jours, même le dimanche, 14, rue du Curé, à Roubaix, et que tout le monde peut visiter, prouvera que le bain et le confort moderne sont à la portée de toutes les bourses. Pour toutes les installations figurant à l'Exposition et tous travaux de plomberie, adressez-vous à J. LEBRUN, plombier. 2234d

Un chauffeur roncquois victime d'un accident dans l'Oise

Un chauffeur d'auto., au service de M. Henri Lehoucq, entrepreneur de transport, rue de Lille, M. Jérôme Lemenu, 40 ans, demeurant rue de la Vieille-Cour, à Roncq, suivait la route de Clermont (Oise), à Paris, pilotant un lourd camion.

Arrivé à Saint-Just-en-Chaussée, ayant arrêté sa voiture, il coinça la roue d'avant à l'aide d'une pièce de bois.

Comme le chauffeur examinait le moteur, la pièce de bois glissa et le camion, libéré, reprenant sa marche, renversa M. Lemenu, qui eut la jambe droite écrasée par l'une des roues.

Après avoir reçu sur place, les soins d'un médecin, le blessé fut transporté à Roncq par une ambulance et déposé à son domicile. Là, M. le docteur Béal constata une grave fracture du membre blessé. M. Lemenu devra subir une incapacité de travail d'au moins trois mois, sauf complication.

AVIS AUX CHOMEURS. — Pointage des chômeurs partiels lundi, à 9 h; pour les chômeurs complets, de 15 h. à 15 h. 30.

LINSELLES

Un nouveau médaillé militaire

Nous sommes heureux de féliciter aujourd'hui M. Jean-Baptiste Leclercq, qui avec M. Eugène Leuridan, adjoint au maire de Linselles, et M. Paul Verpain vient d'être promu médaillé militaire.

M. Jean-Baptiste Leclercq est titulaire de deux citations à l'ordre de la division; il fut blessé alors qu'il était au 127me régiment d'infanterie. Bon soldat, il fut aussi bon père de famille, puisque aujourd'hui il est le chef d'une famille de cinq enfants.

Nous sommes heureux de lui adresser nos vives et sincères félicitations.

PAS DE COURANT. — La fourniture de courant électrique sera suspendue de 7 à 15 h. environ, poste du Blaton, en raison de travaux.

LA TAXE SUR LE CHIFFRE D'AFFAIRES. — La perception sur le chiffre d'affaires qui ordinairement a lieu le quatrième lundi de chaque mois, aura lieu exceptionnellement demain lundi 18 juin, à la Mairie, aux heures habituelles, en raison de la ducasse qui aura lieu dimanche prochain.

A LA CAISSE D'EPARGNE. — Aujourd'hui dimanche, séance de 10 h. 30 à 11 h. 30, à la Mairie.

BOUSBECQUE

ETERNIT, dépositaire régional: Lefebvre-Pollet, 262, rue de Lille, à Halluin. 30d

BONDUES

La ducasse

C'est aujourd'hui, dimanche que s'ouvrira la ducasse de Bondues. A l'occasion de cette fête locale, bon nombre de forains ont installé sur la place leurs attractions, qui ne manqueront pas d'intéresser les nombreux visiteurs.

Cette fête aura certainement le succès qu'elle remporte chaque année.

QUESNOY-SUR-DEULE

Une réunion générale de l'Association des Mutilés des sections de Quesnoy-sur-Deûle, Deûlémont et Verlinghem

Afin de mettre au point la situation faite aux victimes de la guerre et aux anciens combattants par les décrets-lois, l'A.G.M.G. du canton de Quesnoy-sur-Deûle organise une importante réunion générale pour aujourd'hui, dimanche 17 juin, à 12 h., en la salle d'honneur de l'Hôtel de Ville, sous la présidence d'honneur de M. Maurice Dervaux, maire, et président d'honneur de l'Association.

De plus, un déjeuner intime par souscription réunira de nombreux convives au siège, Hôtel du Cercle, à 12 h. 30.

Voici, d'ailleurs, le programme de cette grande journée :

A 9 h. 45, tous les membres de l'Association se réuniront au siège, pour assister à la grand'messe de 10 h.; après la messe, dépôt de gerbes de fleurs aux monuments des morts de 1914-18 et 1870; A 12 h., assemblée générale à la Mairie; à 12 h. 30, banquet annuel. A l'issue de ce banquet, bal de famille auquel tous les mutilés sont priés d'amener les membres de leur famille afin de terminer joyeusement cette sixième fête annuelle.

DISTRIBUTION D'EAU POTABLE. — Les cultivateurs sont informés qu'ils peuvent se fournir de l'eau potable chaque jour de 8 h. à 9 h. au poste d'eau de la rue du Maréchal-Foch, près de la Mairie.

La distribution commencera demain lundi 18 juin; le prix en est fixé à 1 fr. 50 le mètre cube.

INTERRUPTION DE COURANT. — Aujourd'hui dimanche 17 juin, de 7 h. à 13 h., sur les postes de Quesnoy, de Fusée, le Chien, Le Cheneau, La Bouloire et le Cœur-Joyeux.

COMINES

Des ouvriers terrassiers mettent à jour les cadavres de deux soldats allemands au cours de travaux de forage

Occupés depuis quelques jours à forer un puits dans l'usine de MM. Derville et Delvoie, rue du Vieil-Dieu, des ouvriers terrassiers ont découvert des ossements humains inhumés à un 1 m. 50 du sol, dans une simple caisse de bois complètement pourrie.

Ces ouvriers firent part aussitôt de leur macabre découverte au commissariat de police, qui prévint la direction de l'Etat-Civil militaire de Lille.

Deux délégués militaires vinrent enquêter sur les lieux et purent établir facilement, grâce aux ceinturons retrouvés au milieu des débris humains, qu'il s'agissait des corps de deux soldats allemands qui furent enterrés au cours des hostilités.

On ne put toutefois, établir leur identité et les corps furent inhumés au cimetière allemand de Comines.

Arrestation d'un automobiliste en état d'ivresse

En tournée dans le centre de Comines, au cours de la nuit de vendredi à samedi, le lieutenant des douanes, M. Michielsens, accompagné de deux préposés, eut son attention attirée par les excentricités d'un automobiliste qui, venant de la route d'Armentières en direction de Comines, ne paraissait pas maître de sa voiture. Interpellé par les douaniers, l'automobiliste, en état d'ivresse manifeste, ne voulut rendre aucune compte, ni même décliner son identité. Il lui fallut pourtant bientôt se soumettre, mais lorsque le lieutenant eut pris note de son identité, l'automobiliste, M. Oscar Engels, 40 ans, courtier en lins, demeurant à Warneton (Belgique), se mit à poursuivre les douaniers en les aveuglant des phares de sa voiture. Cette scène allait se prolonger longtemps sans doute et mettre en émoi les habitants de Comines-Centre, lorsque survint M. Desrameaux, maréchal des logis chef, accompagné du gendarme Duhamel qui appréhendèrent l'automobiliste et le conduisirent au violon municipal. Le courtier en lins se rebella violemment et injuria même les gendarmes en les menaçant. Il fallut lui passer les menottes pour le mener cette fois dans la chambre de sûreté de la gendarmerie, où il passa la nuit.

M. Oscar Engels a été conduit samedi vers midi au Parquet de Lille, et il sera poursuivi pour ivresse, rébellion et injures à la police.

LILLE

L'hommage des officiers de réserve du service de santé aux morts de la guerre

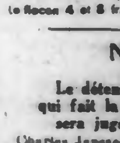
A l'issue d'une période d'instruction qui dura sept jours, et au cours de laquelle environ 70 officiers de réserve appartenant aux diverses formations du service de santé, ont particulièrement étudié les moyens de protection de la population civile contre les attaques aériennes par gaz toxique, le groupe des officiers s'est rendu, samedi, à 11 h. 30, au monument aux morts de la place Rihour, où une gerbe de fleurs fut déposée par M. le professeur Langeron, de la Faculté libre de médecine de Lille.

Après cette brève cérémonie, les officiers se sont rendus à l'hôtel Bellevue où un déjeuner intime les réunit sous la présidence du général médecin Weitzel, du service de santé de la 1re région.

UNE BONNE NOUVELLE !

Les « Grandes Semaines de Paris » ne sont pas seulement une manifestation grandiose de la vie parisienne, elles sont aussi l'occasion d'initiatives privées des plus intéressantes.

C'est ainsi que les GALERIES BARBES, la célèbre Maison d'Ameublement, 55, Bd Barbès, à Paris, nous fait savoir qu'elle offrira à tout acheteur, du 16 juin au 8 juillet, un magnifique cadeau de valeur, en souvenir des « Grandes Semaines de Paris ». Qu'on se le dise ! 67d



POUR SE DESALTERER
garder la bouche fraîche et humide pendant l'été, rien n'est supérieur à quelques gouttes
D'ANTÉSITE
dans un grand verre d'eau. 30 années d'expériences le confirment.
le flacon 4 et 8 fr. Pharmac., Epic. Drog., Herb.

NORD

Le détenu de Dunkerque qui fait la grève de la faim sera jugé prochainement

Charles Janssens, le détenu de la prison de Dunkerque, qui depuis trois semaines fait la grève de la faim, n'ira pas à l'hôpital, les soins de l'infirmerie suffisant à son état.

Le cambrioleur récidiviste, auteur d'un dernier vol de 10.000 francs sera jugé au cours d'une prochaine audience correctionnelle.

Le cadavre d'une inconnue est découvert à Wallers

Un habitant de Wallers, M. Emile Merly, 28 ans, chauffeur à la Compagnie des chemins de fer d'Anzin, a trouvé dans un fossé le cadavre d'une femme.

Le Parquet de Valenciennes a été prévenu. Le corps semble en état de putréfaction. L'autopsie aura lieu dimanche matin.